



**Volumul IV, Numărul 7 / 2002**

**ISSN 1454-9980**

---

**Din activitatea PGV**

**(pag. 21-30)**

---

**Volume IV, Issue 2 (7) / 2002**

Cross-cultural  
Management  
Journal

# DIN ACTIVITATEA PGV

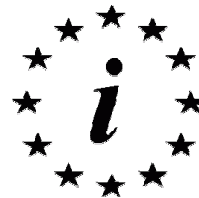
---

VIII° Conférence Internationale du Réseau PGV  
Banska-Bystrica, le 19-21 septembre 2002

## LA CONSTRUCTION EUROPÉENNE MODES DE DÉVELOPPEMENT ET PARTENAIRES



ERUDITIO  
MORES  
FUTURUM



U N I V E R S I T E  
P I E R R E ■ ■ ■  
M E N D E S ■ ■ ■  
F R A N C E ■ ■

*Grenoble 2 Sciences Sociales*



### Conférence organisée par

la Faculté des Sciences Economiques de l'Université Matej Bel de Banska-Bystrica, Slovaquie  
l'Université Pierre Mendès France de Grenoble, France

### Composantes de rattachement

UPMF-IUT 2, Groupe de Recherche et d'Etude en Gestion  
EIC – le Centre d'Information Européen de l'UMB de Banska Bystrica, Slovaquie

### Responsables

Slovaquie: Maria URAMOVA, Vice-Doyen de la Faculté d'Economie,  
France: Claude MARTIN Coordinateur du Réseau PGV

**COMITÉ SCIENTIFIQUE****Bulgarie**

Stanka Tonkova

Université Economique « D. Tsenov », Svishtov

**France**

Claude Martin

Université Grenoble II Pierre Mendès-France

Jan Tucny

Université Grenoble II Pierre Mendès France

Geneviève Duché

Université Montpellier III Paul Valéry

**Pologne**

Zofia Mikołajczyk

Université de Lodz

Aleksandra Jewtochowicz

Université de Lodz

Kornelia Karcz

Académie Economique de Katowice

Zophia Kedzior

Académie Economique de Katowice

Irena Pietrzyk

Académie Economique de Cracovie

Wojciech Borucki

ITTI Poznan

**Portugal**

Eduardo de Sousa Ferreira

Universidade Tecnica de Lisboa

**République slovaque**

Maria Uramova

Université Matej Bel de Banska Bystrica

Jaroslav Kita

Université Economique de Bratislava

Magda Privarova

Université Economique de Bratislava

**Roumanie**

Zait Dumitru

Université de Iasi

## COMITÉ D'ORGANISATION

Maria Uramova	Vice-Doyen de la Faculte des Sciences Economiques de l'UMB de Banska Bystrica
Jana Marasova	Faculté des Sciences Economiques de l'UMB
Zaneta Sulajova	Faculté des Sciences Economiques de l'UMB
Martin Hronec	Faculté des Sciences Economiques de l'UMB
Alena Haluskova	Faculte des Sciences Economiques de l'UMB

## SECRETARIAT

Faculté des Sciences Economiques, Université Matej Bel

Tajovského 10, 97 590 Banska Bystrica, Slovaquie

tél.(421/48) 446.21.40, fax. (421/48) 415.27.93, <uramova@ef.umb.sk>

---

## PROGRAMME DE LA CONFÉRENCE

---

### Mercredi 18 septembre 2002

*Soir Arrivée et accueil des participants*

### Jeudi 19 septembre 2002

*Matin*

**8<sup>00</sup> - 8<sup>45</sup> Petit déjeuner**

**8<sup>45</sup> - 9<sup>30</sup> Enregistrement des participants**

**9<sup>30</sup> Ouverture officielle de la Conférence**

**10<sup>00</sup> - 12<sup>45</sup> Présentation des communications en séance plénière**

- *La distance Est-Ouest. L'espace de dialogue dans l'Europe élargie.* Ewa Martin, Maître de Conférences à l'Université Pierre Mendès France de Grenoble, IUT2
- *De nouvelles exigences auxquelles doivent satisfaire les profils professionnel et humain des managers en Slovaquie.* Jana Marasova, Faculté des Sciences Economiques de l'Université Matej Bel de Banska Bystrica
- *The impact of the new Eastern European labour migratory flows on the EU labour markets* Eduardo de Sousa Ferreira, Professeur à l'Université Autonome de Lisbonne, CEDEP.
- *L'élargissement de l'UE: des coûts sociaux de la transition à une future politique sociale européenne?* Grégory Haranczyk, doctorant ERES, Université Pierre Mendès France, chercheur au GREG.
- *Innovation et transfert de technologies dans les stratégies de développement des régions polonaises* Aleksandra Jewtuchowicz, Professeur à l'Université de Lodz, Département d'Economie Régionale et de l'Environnement.

**13<sup>00</sup> - 14<sup>00</sup> Déjeuner**

**Après-midi****14<sup>30</sup> - 17<sup>30</sup> Suite et fin des présentations en séance plénière**

- *Les banques mutualistes et coopératives en Hongrie.* Philippe Naszályi, Directeur de la Revue des Sciences de Gestion Direction et Gestion.
- *Problèmes et particularités de la politique économique de l'Etat dans le processus de transformation. L'exemple de la Slovaquie.* Maria Uramova, Vice-doyenne de la Faculté des Sciences Economiques, Université Matej Bel de Banska-Bystrica.
- *L'impact de l'interculturel sur la dynamique des investissements étrangers.* D.Zait., Professeur à l'Université Al. I. Cuza de Iasi.
- *Les stratégies des entreprises polonaises localisées près de la frontière polono-allemande dans le contexte de l'élargissement de l'Union Européenne.* Marian Gorynia, Professeur à l'Université d'Economie de Poznan.
- *Le nouvel espace de coopération entre les entreprises en transition dans le contexte de l'intégration européenne.* Stanka Tonkova, Maître de conférence, Académie économique "D. Tsenov" Svichtov, Bulgarie.
- *Les PECO dans la perspective de l'adhésion à l'UE: le dilemme entre convergence nationale et convergence régionale.* Camelia Romocea, Assistante à l'Université Polytechnique de Timisoara, Faculté de Management de la Production et des Transports.
- *Les comportements des entreprises polonaises et françaises dans le processus d'élargissement de l'Union Européenne.* Kornelia Karcz, Barbara Puszczewicz. Professeurs à l'Université Economique de Katowice

**19<sup>30</sup> Dîner****Vendredi, 20 septembre 2002****Matin****9<sup>00</sup> - 12<sup>30</sup> Travaux en commissions****Commission 1. Stratégies d'entreprises et développement régional**

*Président:* Pr. W. Przybylska-Kapuszcinsja, Université des sciences économiques de Poznan

*Modérateur:* Ghislaine Pellat, Maître de Conférences UPMF-IUT2 Grenoble

### **1.1. Stratégies d'entreprises**

- *Les stratégies des entreprises françaises en Pologne. Présentation d'une recherche en cours* Marcin Frybes CADIS-EHESS-Paris et Stefan Dunin-Wasowicz, Collegium Civitas-Warszawa)
- *Les comportements mercatiques des entreprises polonaises*, Zofia Kedzior, Professeur à l'Université Economique de Katowice et Magdalena Jaciow, Assistante
- *La force de vente est-elle une arme stratégique sur les marchés d'Europe centrale ? Le cas de la Hongrie?* Ghislaine Pellat, Maître de Conférences UPMF-IUT2 Grenoble
- *La communication mercatique dans l'environnement multiculturel. Aspects théoriques*, Mirosława Malinowska, Université Economique de Katowice
- *La communication dans les entreprises roumaines* Florentina Pirjol, Claudia Papay, Université Vest Timisoara
- *Marketing Internet: une stratégie pour conquérir le consommateur européen*. Anastasiei Bogdan, Université "Alexandru Ioan Cuza", Faculté d'Economie et Administration des Affaires, Département de Management et Marketing, Iasi,
- *L'évolution des modes d'achat en Europe centrale post-socialiste. L'influence des structures de l'économie domestique*. Dupuis Jean-Claude Université de Savoie et Institut DSA.
- *Les stratégies de fonctionnement des entreprises de distribution en Pologne en vue de la mondialisation*. Barbara Kucharska, Université Economique de Katowice
- *Opportunités et menaces pour les entreprises de services en Pologne dans la perspective de l'intégration dans l'Union Européenne*. Barbara Mikolajczyk, Robert Wolny, Université Economique de Katowice.

### **1.2. Développement régional**

- *Les potentiels d'innovations et de connaissances des régions polonaises dans la perspective de l'intégration européenne*. Aleksandra Nowakowska, Académie Economique de Katowice
- *Création de capacités d'absorption des transferts de développement de l'Union Européenne par les régions polonaises*. Wiesława Przybylska-Kapuscinska, Magorzata Slodowa-Helpa Professeurs à l'Université des sciences économiques de Poznan
- *Le Potentiel de la voïvodie Slaskie dans la perspective d'élargissement de l'Espace Economique Européen ( E.E.E )*. Richard Siorak, Maître de Conférences UPMF-DGES, Grenoble

## **Commission 2. Restructuration et coopération.**

*Président:* Jaroslav Kita, Vice-doyen Faculté de Commerce, Université économique de Bratislava

*Modérateur:* Lambert Pierrat Pôle d'Etudes Politiques Sociales et Economiques GTD, Espace Europe, UPMF Grenoble France.

### **2.1. Changement organisationnel**

- *Quel modèle de gestion des entreprises pour les pays de l'Europe centrale et orientale: modèle anglo-saxon ou modèle de l'Europe occidentale?* Zbigniew Martyniak, Professeur à l'Académie Economique de Cracovie
- *Area of deficiency in specialist knowledge and managerial competence of polish managerial staff* Wanda Blaszczyk, University of Lodz, Chair of Management
- *La restructuration des entreprises en Pologne. Aspects théoriques et pratiques.* Zofia Mikolajczyk Professeur à l'Université de Lodz, Maria Stolarska, Maître de Conférences à l'Université Technique de Lodz
- *Transformations organisationnelles et managériales dans, les entreprises slovaques.* Jaroslav Kita Vice-doyen et Ferdinand Dano, Doyen de la Faculté de Commerce, Université économique de Bratislava
- *Bonne Gouvernance, State Capture et Corruption administrative.* Daniela Zemanovicová, Centre pour le Développement Economique. Transparency International, Slovaquie
- *Gestion de la production et de la qualité en Roumanie. Evolution dans le cadre du processus de transition économique.* Lambert Pierrat, Eugenia Zainescu, Pôle d'Etudes Politiques Sociales et Economiques GTD, Espace Europe, UPMF Grenoble France. Andrei Nestian, Université Al. I. Cuza Iasi, Roumanie.

### **2.2. Transition et restructuration sectorielle**

- *La gestion stratégique dans la production du meuble en Roumanie dans la perspective d'intégration dans l'Union Européenne.* Teodora Roman, Université „Al.I.Cuza” Ias Roumanie
- *Analyse de l'évolution de la relation banque–entreprise en Roumanie dans le cadre de la théorie des stakeholders.* Ioana Cazan, Université Vest Timisoara
- *Evolution du secteur électro-énergétique roumain. Du monopole d'Etat au processus de privatisation.* Lambert Pierrat, Eugenia Zainescu, Pôle d'Etudes Politiques Sociales et Economiques GTD, Espace Europe, UPMF, Grenoble, France



### **2.3. Coopération et IDE**

- *Intégration des entreprises ukrainiennes dans les réseaux de production des firmes occidentales*  
Denysyuk Vitaliy, ROSES-CNRS Paris
- *L'Ukraine entre la Russie et l'UE, une marge de manœuvre de plus en plus étroite. Analyse à partir des IDE.* Gounaze Edouard, GRATICE, Université Paris 12
- *Les modes de présence à l'étranger.* E. Urban. Professeur à l'Université Economique de Bratislava

## **Commission 3. Politique économique des Etats et intégration européenne**

*Président:* Magdalena Privarova, Université Economique de Bratislava

*Modérateur:* Diana Câlin, Université Polytechnique de Timisoara

### **3.1. L'élargissement**

- *Les enjeux de l'élargissement.* Claude Martin, Professeur à l'Université Pierre Mendès France Grenoble II, coordinateur du réseau PGV
- *Innovation and establishment of new enterprises in the European Union and candidate countries*  
Mario G.R.Pagliacci, Professeur Facoltà di Economia Università degli Studi di Perugia
- *The reduction of international trade barriers in the process of European integration* Zdzislaw W. Puslecki, Professeur Adam Mickiewicz University Department of International Economy
- *Démarches pour de nouvelles méthodes de management des ressources humaines dans le cadre du processus de restructuration des entreprises roumaines en transitio.* Maria Viorica Grigoruta, Université «Alexandru Ioan Cuza», Faculté d'Economie et d'Administration des Affaires, Iasi,
- *Les entreprises slovaques dans le processus de convergence économique vers les pays de l'Union européenne monétaire.* Zaneta Sulajová, Doctorante, Enseignante d'Economie à la Faculté d'Economie de l'Université Matej Bel, Banska Bystrica
- *Problèmes de coordination et d'interface entre partenaires étrangers dans les programmes de la Communauté Européenne.* Irina Manolescu, Université «Alexandru Ioan Cuza» de Iasi, Roumanie Faculté de Economie et de l'Administration des Affaires
- *Le financement des PME/PMI innovante* Jacques Arlotto, Jean-Michel Sahut, Institut National des Télécommunications

### **3.2. Politiques d'intégration**

- *Les besoins et les possibilités d'une politique structurelle des Etats candidats, pendant le processus d'élargissement de l'UE. Le cas Polonais* Janusz J. Tomidajewicz, Université Economique de Poznan

- *Adaptation of polish regulations to EU system in construction.* Jerzy Paslawski, Poznan University of Technology
- *L'entrée de la Slovaquie dans l'Union européenne et la politique de l'emploi.* Magdalena Privarova, Université Economique de Bratislava
- *La politique monétaire et de change en Roumanie dans la perspective de l'adhésion à l'Union Européenne.* Diana Calin, Université Polytechnique de Timisoara,
- *Les problèmes de la croissance économique en Roumanie.* Alexandre Jivan, Mihai Parean, Nicoleta Sirghi, Lucia Negrut, respectivement, professeur, assistant et lecteurs à l'Université Vest Timisoara Faculté de Sciences Economiques

#### **Commission 4. Construction d'une Europe sociale et culturelle.**

*Président:* Claudia Papay, Université Ouest Timisoa Faculté de Sciences Economiques

*Modérateur:* Ruzena Lukasova, Université Technique de Brno

##### **4.1. L'Europe sociale**

- *Work and gender discrimination in Romania.* Danut Jemna, Adriana Prodan, "Alexandru Ioan Cuza" University at Iasi
- *La construction sociale des relations entre Education et Economie.* Adia Chermeleu., Chargée de cours Université Vest Timisoara, Faculté de sciences économiques
- *La situation économique des ménages de la région de Silésie à la veille d'une Europe commune.* Grzegorz Maciejewski, Académie Economique de Katowice.
- *L'infrastructure du comportement des consommateurs en matière de loisirs.* Beata Kolny, Académie Economique de Katowice.

##### **4.2. L'Europe culturelle**

- *Investir dans le capital humain. Condition d'un développement économique durable en Roumanie* Ioana Cazan, Université Vest Timisoara
- *Quelles langues pour la nouvelle Europe?* Claudia Papay, Université Ouest Timisoa Faculté de Sciences Economiques
- *Initiation à l'Europe par le français des affaires.* Daniela Stanciu, Lecteur docteur au département de français, Faculté de Sciences Economiques, Département de Langues Modernes, Université de Timisoa
- *La jeunesse roumaine à l'avant-garde de l'intégration européenne.* Liana Stefan, Université de Timisoara

- *La place de l'étudiant roumain en Europe. Attentes, attitudes et motivations.* Adriana Zait, Université "Alexandru Ioan Cuza" Iasi, Roumanie

#### **4.3. L'Europe des managers**

- *Les différences interculturelles entre gestionnaires slovaques et français.* Ludmila Mesková, Sylvie Gachet, Vladimír Lassák, Faculté des Sciences Economiques de l'Université Matej Bel de Banska Bystrica
- *Organizational culture of Czech manufacturing companies: Relationship between thinking and behaviour of top and middle management.* Ruzena Lukasova, Zdenka Lakosilova, Université Technique de Brno

Après-midi

15<sup>00</sup> - 17<sup>30</sup> *Séance plénière*

- **Rapports des Présidents de commission**

- **Clôture de la Conférence**

- **Assemblée Générale du Réseau**

19<sup>00</sup> *Dîner*

**Samedi 21 septembre 2002**

9<sup>00</sup> - 10<sup>00</sup> *Petit déjeuner*

*Journée libre*